La double phrase suivante est grammaticalement intéressante : « het hotel waar ik verbleef » (« L'hôtel où je séjournais »).

On y trouve notamment la forme verbale « VERBLEEF » (O.V.T. ou « prétérit »), provenant de l'infinitif « VERBLIJVEN », venant lui-même de « BLIJVEN », qui fait l'objet des « temps primitifs » des verbes dits « forts » ou irréguliers et, parmi eux, d'une catégorie importante de verbes irréguliers, celle des « IJ » donnant des « E » aux temps du passé (O.V.T. et V.T.T.).

Pour complément d'informations, consultez par exemple notre tableau des « *temps primitifs* » sur ce même site, où les couleurs aident à mieux comprendre trois grandes catégories de verbes irréguliers au passé :

https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=tp&ssmod=ecrit

© 2021, Bernard GOORDEN, voor de grammatica. Autres exemples à https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=vandersteen

